

# FAQ per la laurea magistrale in Traduzione e mediazione culturale a.a. 2021-2022

*Frequently Asked Questions* relative alla prova d'ingresso per il corso di laurea magistrale in **Traduzione e mediazione culturale**.

1. *La prova d'ingresso è obbligatoria?*

Sì, tutti coloro che intendono iscriversi al corso di laurea in Traduzione e mediazione culturale devono sostenerla e superarla per poter accedere al corso.

2. *In che cosa consiste la prova d'ingresso? È una prova scritta, orale o tutte e due le cose?*

Per le lingue inglese, francese, spagnolo, russo e tedesco il test consiste in una traduzione scritta attiva e passiva; consiste invece nel solo colloquio per ceco, sloveno, polacco, romeno, serbo e croato, ungherese. Il livello di padronanza delle lingue richiesto è C1 per la lingua inglese e B2 per tutte le altre lingue.

3. *Quali lingue posso scegliere di studiare tra quelle offerte al corso di laurea magistrale in Traduzione e mediazione culturale? (le lingue attivate sono: Lingua francese L-LIN/04, Lingua spagnola L-LIN/07, Lingua inglese L-LIN/12, Lingua tedesca L-LIN/14, Lingua ceca L-LIN/21, Lingua polacca L-LIN/21, Lingua romena L-LIN/17, Lingua ungherese L-LIN/19, Lingua serba e croata L-LIN/21, Lingua slovena L-LIN/21 e Lingua russa L-LIN/21)*

Lo/a studente/ssa può scegliere di studiare quelle lingue per le quali nella carriera pregressa ha acquisito almeno 36 crediti, ovvero: 18 CFU per la Lingua e Traduzione A e 18 CFU per la Lingua e Traduzione B nei settori della "Lingua e traduzione".

4. *Che cosa devo studiare?*

Lo studente deve accertarsi di possedere il livello di conoscenza richiesto delle lingue che intende studiare.

5. *Il giorno fissato per l'esame ho un altro impegno. Come faccio?*

Il test d'ingresso è obbligatorio. Chi non lo sostiene nelle date di settembre fissate (23 e 24 settembre 2021) potrà sostenerlo nel secondo appello che si svolgerà 2 e 3 dicembre 2021.

6. *Se mi laureo nella sessione autunnale e quindi decido di sostenere i test d'ingresso a dicembre, posso intanto frequentare le lezioni del primo semestre?*

Sì.

7. *Posso sostenere le prove/i colloqui se non sono ancora laureato?*

No, è necessario essere laureati ed essere in possesso dei CFU richiesti per sostenere la prova di verifica della preparazione iniziale.

8. *Se non supero la prova nel primo appello, posso ripresentarmi al secondo?*

No. Ogni studente può presentarsi a un solo appello della prova d'ingresso.

9. *Come mi iscrivo?*

Gli studenti devono iscriversi entro le ore 12.00 del 25 novembre 2021 connettendosi dalla pagina iniziale del sito [www.uniud.it](http://www.uniud.it) alla voce "FUTURI STUDENTI" nella pagina del corso di laurea magistrale in Traduzione e mediazione culturale.

10. *Provengo da un altro Corso/Università dove ho già sostenuto una prova d'ingresso. Quest'ultima può essere convalidata al momento della mia immatricolazione a Udine o devo sostenerla nuovamente?*

Le prove d'ingresso sostenute presso altri corsi di laurea non sostituiscono i test d'ingresso a questo corso di laurea e non possono essere tenute in alcun conto.

11. *Possiedo già la certificazione di Livello C1 per la lingua inglese e B2 per l'altra mia lingua di studio, posso non sostenere le prove?*

No, le prove sono obbligatorie anche se lo studente è già in possesso della certificazione summenzionata.

12. *È concesso l'uso del dizionario?*

Ai candidati che sosterranno la prova scritta sarà consentito l'uso dei dizionari cartacei monolingui e bilingui nonché del dizionario monolingue di italiano; non sono invece permessi i dizionari online.